

F. 2001 — 867

[2001/21160]

14 MARS 2001. — Arrêté royal portant approbation des cadres linguistiques pour le personnel de la Cour d'arbitrage

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 42 et 66 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté royal du 7 novembre 1989 portant approbation des cadres linguistiques pour le personnel de la Cour d'arbitrage, modifié par l'arrêté royal du 6 juillet 1997;

Vu l'ordonnance de la Cour d'arbitrage du 13 juillet 2000 fixant les cadres linguistiques pour le personnel de la Cour d'arbitrage;

Vu l'avis n° 32.570 de la Commission permanente de Contrôle linguistique, donné le 1^{er} février 2001;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 22 novembre 2000;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les cadres linguistiques pour le personnel de la Cour d'arbitrage, tels qu'ils figurent au tableau annexé au présent arrêté, sont approuvés.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Premier Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 mars 2001.

ALBERT

Par le Roi :
Le Premier Ministre,

G. VERHOFSTADT

Cadres linguistiques pour le personnel de la Cour d'arbitrage

Degré de la hiérarchie — Trappen van de hiërarchie	Pourcentage d'emplois — Percentage betrekkingen	
	Cadre français — Frans kader	Cadre néerlandais — Nederlands kader
2	50	50
3	50	50
4	50	50
5	50	50
6	50	50
7	50	50

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 14 mars 2001.

ALBERT

Par le Roi :
Le Premier Ministre,

G. VERHOFSTADT

N. 2001 — 867

[2001/21160]

14 MAART 2001. — Koninklijk besluit tot goedkeuring van de taalkaders voor het personeel van het Arbitragehof

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 42 en 66 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 november 1989 tot goedkeuring van de taalkaders voor het personeel van het Arbitragehof, gewijzigd bij koninklijk besluit van 6 juli 1997;

Gelet op de ordonnantie van het Arbitragehof van 13 juli 2000 tot vaststelling van de taalkaders voor het personeel van het Arbitragehof;

Gelet op het advies nr. 32.570 van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 1 februari 2001;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 22 november 2000;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De taalkaders voor het personeel van het Arbitragehof, zoals zij voorkomen op de bij dit besluit gevoegde tabel, worden goedgekeurd.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Eerste Minister is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 maart 2001.

ALBERT

Van Koningswege :
De Eerste Minister,

G. VERHOFSTADT

Taalkaders voor het personeel van het Arbitragehof

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 14 maart 2001.

ALBERT

Van Koningswege :
De Eerste Minister,

G. VERHOFSTADT